

## CREDIT SUISSE CUP tournoi éliminatoire / Ausscheidungsspiele 6<sup>H</sup> Lentigny

<b>Lieu, date / Ort, Datum :</b>	<b>Lentigny, terrain de football / Lentigny, Fussballplatz Mardi 30 avril 24 (réserve 7 mai) / Dienstag 30. April 24 (Reserve 7. Mai)</b>
<b>Vestiaires / Garderoben :</b>	terrain (il est souhaitable que les équipes soient déjà changées en venant au tournoi) Fussballplatz (es ist wünschenswert, dass die Mannschaften bereits umgezogen am Turnier erscheinen)
<b>Arbitrage Schiedsrichter :</b>	joueurs / joueuses des équipes participantes. Spieler und Spielerinnen der Mannschaften
<b>Temps incertain / Unbeständige Wetter :</b>	L'information sera transmise sur le site : <a href="http://www.affcscup.ch/">http://www.affcscup.ch/</a> (rubrique « Primaire ») au plus tard le jour du tournoi à 10 heures. Die Information wird auf der Website: <a href="http://www.affcscup.ch/">http://www.affcscup.ch/</a> (Rubrik « Primarschule ») spätestens am Turniertag um 10 Uhr publiziert.
<b>Responsable du tournoi / Turnierverantwortlich :</b>	Marie Corpataux
<b>Equipes / Mannschaften :</b>	6-10 joueurs par équipe, <i>liste à remettre avant le 1er match.</i> 6-10 Spieler pro Mannschaft, <i>die Liste ist vor dem ersten Spiel abzugeben</i>
<b>Déroulement / Entwicklung :</b>	4-5 matchs par équipe (10'), sans changement de côté 4-5 Spiele pro Mannschaft (10'), ohne Seitenwechsel
<b>Finale cantonale / Kantonale Finale :</b>	<b>Le vainqueur de chaque groupe (filles-garçons) et la 2<sup>ème</sup> fille</b> , se qualifient pour la finale cantonale vendredi 24 mai dès 17h à <b>Gumefens</b> (réserve: mercredi 29 mai dès 16h.) <b>Total: 2 équipes filles et 3 équipes garçons</b> <b>Gewinner jeder Gruppe (Mädchen-Knaben) + zweite Mädchen</b> , sind für das kantonale Finale am Freitag 24. Mai ab 17 Uhr im <b>Gumefens</b> (Reserve: Mittwoch 29. Mai ab 16 Uhr) qualifiziert. <b>Total: 2 Mädchensteam und 3 Knabensteam</b>
<b>Remarques / Bemerkungen :</b>	En cas d'égalité, on déterminera le vainqueur du groupe d'après les critères suivants / Im Falle der Gleichheit werden wir die Gruppensieger nach folgenden Kriterien ermitteln : a. rencontre directe / direkte Begegnung b. meilleure différence de buts de tous les matchs / bessere Tordifferenz aller Spiele c. meilleure attaque / Anzahl geschossene Tore d. tirs de penalties (5 tirs) / Penaltyschiessen (5 Schüsse)

**Chaque équipe prend connaissance du règlement téléchargeable sur le site**  
<http://www.affcscup.ch/>

**Jedes Team nimmt Kenntnis vom, auf der Webseite herunterladbarem, Reglement**  
<http://www.affcscup.ch/>

## FORMATION DES GROUPES

Filles Groupe 1		Garçons Groupe 2	
Cottens A	Piller	Villaz-St-Pierre B	Perroud
Prez-vers-Noréaz A	Schwaller	Cottens B	Piller
La Brillaz A	Corpataux	Rochettes A	Geinoz
Villaz-St-Pierre A	Perroud	Prez-vers-Noréaz E	Schwaller
Chénens A	Brunisholz	Cousset	De Brito
Prez-vers-Noréaz B	Schwaller		

Garçons Groupe 3		Garçons Groupe 4	
Chénens B	Brunisholz	Rochettes C	Geinoz
La Brillaz B	Corpataux	Villaz-St-Pierre D	Perroud
Prez-vers-Noréaz D	Schwaller	Prez-vers-Noréaz C	Schwaller
Villaz-St-Pierre C	Perroud	Cottens C	Piller
Rochettes B	Geinoz	La Brillaz C	Corpataux

Heure	Groupe	Equipe 1	Score	Score	Equipe 2	Terrain	Arbitre
13:15	1	Cottens A			Prez-vers-Noréaz B	1	La Brillaz A
13:15	1	Prez-vers-Noréaz A			Chénens A	2	Villaz-St-Pierre A
13:15	3	La Brillaz B			Rochettes B	3	Prez-vers-Noréaz D
13:26	4	Villaz-St-Pierre D			La Brillaz C	1	Rochettes C
13:26	2	Cottens B			Cousset	2	Villaz-St-Pierre B
13:26	2	Rochettes A			Prez-vers-Noréaz E	3	Villaz-St-Pierre B
13:37	1	Cottens A			Prez-vers-Noréaz A	1	Chénens A
13:37	4	Prez-vers-Noréaz C			Cottens C	2	Villaz-St-Pierre D
13:37	1	La Brillaz A			Villaz-St-Pierre A	3	Prez-vers-Noréaz B
13:48	2	Villaz-St-Pierre B			Cousset	1	Cottens B
13:48	3	Chénens B			Rochettes B	2	Villaz-St-Pierre C
13:48	4	Rochettes C			La Brillaz C	3	Prez-vers-Noréaz C
13:59	1	Cottens A			Chénens A	1	Prez-vers-Noréaz A
13:59	2	Cottens B			Rochettes A	2	Prez-vers-Noréaz E
13:59	3	La Brillaz B			Prez-vers-Noréaz D	3	Chénens B
14:10	4	Villaz-St-Pierre D			Prez-vers-Noréaz C	1	Cottens C
14:10	1	Prez-vers-Noréaz B			Villaz-St-Pierre A	2	La Brillaz A
14:10	2	Villaz-St-Pierre B			Prez-vers-Noréaz E	3	Cousset
14:21	3	Chénens B			Villaz-St-Pierre C	1	Rochettes B
14:21	4	Rochettes C			Cottens C	2	La Brillaz C
14:21	1	Prez-vers-Noréaz A			La Brillaz A	3	Cottens A
14:32	2	Cousset			Rochettes A	1	Cottens B
14:32	3	Rochettes B			Prez-vers-Noréaz D	2	La Brillaz B
14:32	1	Chénens A			Prez-vers-Noréaz B	3	Villaz-St-Pierre A
14:43	1	Cottens A			Villaz-St-Pierre A	1	Prez-vers-Noréaz A
14:43	2	Prez-vers-Noréaz E			Cottens B	2	Cousset
14:43	3	Chénens B			La Brillaz B	3	Villaz-St-Pierre C
14:54	4	Rochettes C			Prez-vers-Noréaz C	1	Villaz-St-Pierre D
14:54	1	Chénens A			La Brillaz A	2	Prez-vers-Noréaz B
14:54	2	Villaz-St-Pierre B			Rochettes A	3	Prez-vers-Noréaz E
15:05	3	Villaz-St-Pierre C			La Brillaz B	1	Prez-vers-Noréaz D
15:05	4	Cottens C			Villaz-St-Pierre D	2	La Brillaz C
15:05	1	Prez-vers-Noréaz B			Prez-vers-Noréaz A	3	Cottens A
15:16	4	La Brillaz C			Prez-vers-Noréaz C	1	Rochettes C
15:16	3	Chénens B			Prez-vers-Noréaz D	2	Villaz-St-Pierre C
15:16	1	Cottens A			La Brillaz A	3	Prez-vers-Noréaz B
15:27	4	Rochettes C			Villaz-St-Pierre D	1	Cottens C
15:27	1	Villaz-St-Pierre A			Prez-vers-Noréaz A	2	Chénens A
15:27	3	Villaz-St-Pierre C			Rochettes B	3	Chénens B
15:38	4	Cottens C			La Brillaz C	1	Prez-vers-Noréaz C
15:38	2	Prez-vers-Noréaz E			Cousset	2	Rochettes A
15:38	2	Villaz-St-Pierre B			Cottens B	3	Rochettes A
15:49	3	Prez-vers-Noréaz D			Villaz-St-Pierre C	1	Rochettes B
15:49	1	La Brillaz A			Prez-vers-Noréaz B	2	Cottens A
15:49	1	Villaz-St-Pierre A			Chénens A	3	Prez-vers-Noréaz A